

# EL INDEPENDIENTE

OFICINAS y TALLERES:  
Calle 1ª Sur n° 277  
Apartado de correo: n° 391.

DIARIO DE LA MAÑANA

Director, M. A. Casal

TARIFA:  
Suscripción mensual ₡ 1.00  
Avisos y remitidos, precio  
convencional

AÑO III

SAN JOSÉ, COSTA RICA, 30 DE MAYO DE 1909

NUM 559

## LINEA de VAPORES de la United Fruit Co.

La Compañía ha reanudado el servicio semanal entre Limón y Boston con los vapores LIMÓN, SAN JOSÉ y ESPARTA. Estos rápidos vapores, con todas las cualidades modernas, salen cada semana directamente para Boston.

Pasaje de ida..... \$ 60.00 oro americano

" " y regreso..... \$ 110.00 " "

Al servicio de la línea a New Orleans se han puesto cómodos vapores que gastan sólo cuatro días y horas en hacer la travesía.

Pasaje de ida..... \$ 50.00 oro americano

" " y regreso..... \$ 80.00 " "

Los pasajeros deben presentarse ante el Cónsul Americano en San José ó Limón, tres días consecutivos antes de embarcarse para New Orleans ó Mobile, á fin de obtener una constancia de haber permanecido en estos lugares durante estos tres días.

Para informes dirigirse á las oficinas de la United Fruit Company en San José ó Limón.

E. J. HITCHCOCK,  
Administrador.

## A los hombres de todas edades

Debilidades masculinas (Impotencia)

Completamente curado

NUEVO, INOFENSIVO, AGRADABLE É INFALIBLE TRATAMIENTO

Aprobado por el Departamento Nacional de Higiene.

IMPORTANTE.—Lea la opinión del Prof. Dr. Pedro N. Arata, Profesor de la Universidad de Buenos Aires y Director de la Oficina Química Municipal de la Capital Federal.

Buenos Aires, 14 de diciembre de 1907.

Señor Director del Instituto Saxe.—Avenida de Mayo 1168.—Buenos Aires.

He practicado el análisis de su remedio y debo declarar que la dosis, como las instrucciones lo dicen, de tres píldoras diarias, pueden ser tomadas absolutamente sin perjuicio para la salud.—Firmado.—P. N. ARATA.

**Gratis** Escriba pidiendo nuestro libro, el que le mandaremos gratis, en un sobre liso, para que nadie sepa lo que recibe, y el que lo lea, se convencerá de que el propio y el único tratamiento para la cura de la IMPOTENCIA Y RESTABLECIMIENTO DE VIGOR y de esta manera hacer un hombre de cualquier edad, sano, fuerte y vigoroso, es el método que en ese libro enseñamos.—Dirigirse: Instituto Saxe, Avenida de Mayo 1168, Buenos Aires.

AGENCIA "LA AURORA"

## SIFILIS

Curada por un sistema nuevo, rápido, inofensivo y agradable tratamiento, sin la necesidad de ser un esclavo de las inyecciones

NOSOTROS CURAMOS PRONTO Y PERMANENTE

IMPORTANTE.—Lea los resultados obtenidos del análisis y la opinión dada por el Dr. Manuel J. Nelson, Carlos Pellegrini (Artes, n° 198.—Capital).

Buenos Aires, abril 15 de 1908.—INSTITUTO LAVAL.—Avenida de Mayo, 1168.—Buenos Aires

He analizado su remedio que forma su tratamiento, y después de un minucioso examen debo declarar que siguiendo las instrucciones, no contiene en absoluto nada que pueda dañar la salud de las personas que lo usen.—(Firmado) Dr. MANUEL J. NELSON.

**No gaste su tiempo y dinero** experimentando, pero pruebe nuestro tratamiento: se hace en su domicilio sin pérdida de tiempo para sus quehaceres diarios. Si Vd. ha agotado el método antiguo de tratamiento, y tiene aun males y dolores, placas mucosas en la boca, dolor de garganta, barrillos, manchas color de cobre, úlceras en parte del cuerpo y caída del cabello y las cejas, es el estado secundario de la sífilis, y nosotros lo podemos curar. Los pacientes que hemos curado hace mucho tiempo por este método nuevo, están hoy bien sanos, y tienen hijos llenos de salud desde que los hemos curado.

**GRATIS** Escriba pidiendo el libro explicando nuestro tratamiento y cura para la sífilis, el cual mandamos por correo, cerrado en sobre liso, libre de todo gasto, á cualquier parte de las Repúblicas Latino-americanas.

Instituto Laval—Avenida de Mayo 1168, Buenos Aires.

AGENCIA "LA AURORA"

## EL TOKIO

NOVEDADES — de — ORIENTE

Avisamos al público Josefino que tenemos abierto un establecimiento de mercaderías asiáticas en el local que ocuparon Quelquejón & Co., donde ofrecemos los siguientes artículos: Pañuelos de seda, sobremesas de seda, pañuelos de seda bordados, cajitas de marfil de diferentes figuras, porcelana fina, abanicos de seda, bordados y variados objetos de fantasía.

ABRAHAM MARQUES

## "LA EDUCACIÓN"

Sociedad Librera M. V. Blanco & Co.  
SAN JOSÉ

En esta acreditada Librería se encuentra el mejor surtido de obras nacionales: LA COCINA COSTARRICENSE, por doña Juana de Aragón; TRATADO DE LOS BIENES, por A. Brenes Córdoba, etc., etc., lo mismo que un buen surtido de papelería.—Se reciben órdenes de sellos de hule, de imprenta, encuadernación y fotograbado. Los trabajos de litografía se atienden con prontitud y esmero.—Siempre hay surtido de las célebres plumas de fuente de PARKER.

## Casa de Salud del Dr. J. I. Toledo López

Servicio especial en asistencia de enfermos.—Los pacientes que no quieran ingresar en el "Hospital General", tendrán en esta Casa toda clase de comodidades. Esta Casa está situada en un local debidamente preparado, ESQUINA SURESTE DEL PARQUE CENTRAL, OPUESTA A LA CATEDRAL.

## Northern Railway Co. of Costa Rica SERVICIO DE TRENES

San José á Limón y estaciones intermedias		
Diario, excepto domingo:	Mixto,	sale 7.00 a. m.; Pasajeros, sale 9.00 a. m.
Domingo solamente:	Mixto,	sale 9.35 a. m.
Limón á San José y estaciones intermedias		
Diario, excepto domingo:	Mixto,	sale 6.15 a. m.; Pasajeros, sale 10.30 a. m.
Domingo solamente:	Mixto,	sale 7.10 a. m.
San José á Cartago y estaciones intermedias		
Diario, excepto domingo:	Mixto,	sale 7.00 a. m.; Pasajeros, sale 9.00 a. m., 11.00 a. m. y 5.10 p. m.
Sábado solamente:	Pasajeros,	sale 3.00 p. m.
Domingo solamente:	Pasajeros,	sale 9.35 a. m.; 5.10 p. m.
Cartago á San José y estaciones intermedias		
Diario, excepto domingo:	Pasajeros,	sale 7.15 a. m., 12.45 p. m., 4.17 p. m.; Mixto, sale 5.00 p. m.
Domingo solamente:	Pasajeros,	sale 8.10 a. m., 3.30 p. m. y 5.35 p. m.
San José á Alajuela y estaciones intermedias		
Diario, excepto domingo:	Pasajeros,	sale 8.45 a. m. y 5.10 p. m.
Sábado solamente:	Pasajeros,	sale 2.00 p. m.
Domingo solamente:	Pasajeros,	sale 9.35 a. m. y 5.10 p. m.
Alajuela á San José y estaciones intermedias		
Diario, excepto domingo:	Pasajeros,	sale 7.00 a. m. y 1.00 p. m.
Sábado solamente:	Pasajeros,	sale 3.30 p. m.
Domingo solamente:	Pasajeros,	sale 8.00 a. m. y 3.30 p. m.

**Línea Vieja.**  
El tren de pasajeros que sale de San José diariamente, excepto domingo, á las 9 a. m., conecta en la Junta con el tren que sale de allí para Guápiles y estaciones intermedias á las 2.40 p. m.  
El tren mixto que sale de San José, los domingos solamente, á las 9.35 a. m., conecta en la Junta con el tren que sale de allí para Guápiles y estaciones intermedias á las 5.28 p. m.  
Los trenes de pasajeros que hacen el servicio entre San José y Limón llevan un carro-salón en el cual se pueden reservar asientos con anticipación.  
W. E. MULLINS, Gerente general.

## ELDERS & FYFFES LTD.

Línea directa de Vapores

ENTRE PUERTO LIMON, (COSTA RICA)  
Y BRISTOL, (INGLATERRA)

Los vapores de esta línea hacen la travesía de Puerto Limón á Bristol en 17 días

Salen de Limón cada quincena:

Pasaje de primera á Bristol, ida..... \$ 20  
Pasaje de primera á Bristol, ida y vuelta..... \$ 38

A las familias que tomen 4 pasajes enteros se les concede una rebaja del 10 por ciento. Para informes dirigirse á las Oficinas de la United Fruit Company, en San José ó Limón, y á los sub-agentes, señores Sasso & Pirie, San José.

30 de mayo de 1909

E. J. HITCHCOCK.—Admor.

Marca "Estrella"



Lager Bier

## SOMBRERERIA

— DE —

ROBERTO MAROTO B.

Avenida Central, antigua casa de don Telésforo Alfaro, contigua á la oficina que fué del doctor Ernesto Saborio

## DIRECTORIO PROFESIONAL

**DOCTOR EDUARDO URIBE.**—Médico y cirujano.—Altos de la "Botica Oriental", frente al Mercado.

**ALBERTO ECHANDI y MATÍAS TREJOS.**—Abogados y notarios. OFICINA: frente á la Casa Presidencial.

**MARCIANO ACOSTA.**—Abogado y Notario.—Oficina: 175 varas al O. de la esquina N. O. del Parque Central.

**DR. RAFAEL CALDERÓN MUÑOZ.**—Médico y cirujano.—Despacha en la "Botica Moderna" y tiene su casa de habitación 150 varas al sur del "Banco de Costa Rica".

**DOCTOR B. D. TAMAYO.**—Tiene su despacho en la "Botica Nacional".—Horas de consulta:—De 9 a. m. á 12 m. y de 2 á 4 p. m.

**DR. ROBERTO FONSECA CLVO.**—Médico-cirujano.—Despacha en la botica frente á la "Imprenta Nacional".

## FLORILEGIO

### El robador de caballos

Cerca de un bosque se estaban apacentando muchos caballos. Un astuto ladrón atraído, mostrándole un haz de avena, al más bonito de todos, cuantos en aquel bosque había, y llevóvábalo á una apartada casa en donde se compraban objetos robados; ensillólo, pues, cargólo una valija y tomó las de Villadiego. Dirigióse por un camino no muy apartado, encontró una ancha hoyo y picó espuelas al caballo para que saltase la hoyo. Pero el brioso caballo echó al jinete en la hoyo y siguió galopando. El labrador, á quien pertenecía el caballo, estaba entonces triste y afligido en su casa; hacía poco que le habían pegado fuego á su establo; la pérdida de su caballo, del que esperaba sacar doscientos florines, le había dado un segundo golpe aflijéndole terriblemente. Su mujer y sus hijos lloraban amargamente; y el pobre hombre no tenía otro consuelo sino la esperanza de que Dios al fin mejoraría su suerte. Estaba aún hablando, cuando oyó el galopar de un caballo.

—¡Hola!—dijo la aldeana.—Alguien viene por aquí á caballo. ¿Á qué vendrán por aquí, tan entrada la noche?

Salieron con luz y vieron delante de sí al caballo que relinchaba alegremente. Alegráronse todos y dieron gracias á Dios. Al desencillar el caballo abrió el labrador la valija y halló dentro de ella una considerable suma de dinero, la cual mostró al alcalde. Publicóse un bando para que el dueño de la valija se presentase; pero no se presentó ni dió; el que había robado el caballo, no quiso denunciarse á sí mismo. Entonces el alcalde dijole al labrador acerca del dinero:

—Antigo mío; este dinero es lo riga Dios, y os lo ha hecho traer milagrosamente por vuestro mismo caballo para que podáis construir de nuevo el establo quemado. Dad gracias á Dios y confiad siempre mucho en Él.

La dicha es á veces una fuente de bienestar y gozo que inunda nuestra casa dulcemente.

## La Moral en la escuela

MORAL RELIGIOSA: he ahí el gran lema de la verdadera EDUCACIÓN y en el cual no nos cansaremos de insistir. En esas palabras se cifran y compendian todo el trabajo del Partido Civil y todas las aspiraciones en orden a la mejora de costumbres públicas y privadas.

En nombre del *modernismo*, en nombre del progreso, por defender unos absurdos, indefinidos ó indefinibles principios; ó causa del pretexto de libertad que refluye en beneficio de un sistema político de todo punto anacrónico, en algunos países el ciudadano yace embrutecido al pie de la concupiscencia, se van agotando las mejores energías y se perpetúan las ideas más disociadoras hasta en el seno del hogar, por cuanto el hombre, sin el freno de la Moral, busca desde muy joven en las casas de prostitución los placeres ilícitos que el hogar no le brinda. Romper por completo ese yugo del hombre a la inmoralidad, eso es verdaderamente LIBERTAR LA CONCIENCIA, y tal es lo que después de una larga experiencia se está haciendo en Europa principalmente en los países NO LATINOS, sobre todo en lo que respecta al niño: se han convencido, aun los más liberales (con tal de no ser radicales) de que la niñez está llamada a formar la base sobre la que debe levantarse el templo augusto del Progreso, y que por consiguiente hay que educarla libre é instruída, PERO MORAL, siempre moral.

El Partido Civil, aleccionado también por largos años de experiencia, va también en pos de ese gran ideal: libertar la conciencia del niño, de las garras de la inmoralidad, que soberbia hoy garbea convertida en moda: ese ideal que puede ser falseado ó miserablemente contradicho por las mezquindades de una política exclusivista; que puede hacerse odiosa para los amigos del Amor libre, de la inmoralidad pública, que tanto ofende a Dios en los cielos y a los hombres de buena voluntad en la tierra; pero que se mantendrá en lo alto resplandeciendo como santo emblema de redención costarricense.

Descuidar la EDUCACIÓN de la niñez—dijo algún célebre pensador—es barbarizar un pueblo.

## Que se lea

El RAYO, periódico jimenista, aconseja al público que lea el n.º de *El Independiente* correspondiente al 25 de mayo.

Gracias, colega, gracias. Nosotros á nuestra vez suplicamos á todos, principalmente á los enemigos del radicalismo descarado, lean siempre nuestros artículos cuando el enemigo haga alusión á ellos.

De los diarios que existían antes de iniciarse la presente campaña electoral, el único Diario enemigo jurado del radicalismo es *El Independiente*, no de ahora, sino desde que se fundó, y en él escriben las mejores plumas del país, tanto del clero como del elemento seglar.

Nosotros creemos que así como los radicales deben estar á lo que sus diarios les digan,—derecho que no les negamos,—así los enemigos del radicalismo deben mirar en *El Independiente* á su único órgano de publicidad.

¿Cuál es la tienda más surtida y el mejor y más barato almacén de sombreros y calzado en Alajuela? La de don José Figueredo.

# ATROZ INSOLENCIA

## El Jimenismo

convertido en infernal fragua de calumnias

### EL CLERO VIRTUOSO ES LA PRIMERA VICTIMA

El veneno se dirige principalmente contra los más virtuosos

El Padre Valenciano es el eterno

blanco del criminal radicalismo

El último número de *El Rayo*, periódico jimenista, llama á "El Independiente," *El In...*... *decente* probablemente porque este Diario delata las indecencias, las inmoralidades anticristianas del señor Licenciado Jiménez, candidato á la Presidencia de la República.

Nada de extraño tiene esa conducta, porque ella ha sido la norma del jimenismo, desde que su jefe el señor Licenciado Jiménez, sin temor alguno á Dios y á sus salvadores preceptos, con esa soltura de lengua con que plugo al Diablo favorecerlo, comenzó á echar tajos y mandobles desde sus mocedades contra todo lo que hay de más santo y venerable sobre la tierra, y á tímidamente en el Congreso esa lengua viperina y maldecida por Dios, no tuvo empacho en profanar ese sagrado recinto vomitando las más atroces calumnias contra el actual Presidente de la República, antiguo amigo suyo y uno de los hombres más honorables que ha dado Centro América y cuya honradez puso el Ldc. Jiménez en tela de juicio.

Nada de extraño tiene, pues, la conducta del jimenismo al insultar y calumniar de la manera más desafortada y llamar sin embargo in... *decente* á un periódico que jamás, jamás calumnia, porque siempre se inspira en el santo temor de Dios.

Pero lo que sí es inaudito, lo que clama venganza al cielo y ha llenado de gran indignación á todo lo honorable, á todo lo digno de todas las clases sociales, es que se venga ahora un periódico jimenista, "El Rayo," con la más atroz de las calumnias precisamente contra el sacerdote más honorable, verdaderamente inmaculado, con que se honra todo el clero costarricense.

En el último número de ese periódico publican esos incalificables calumniadores la caricatura más infame que pueden abortar los infiernos. A continuación de unos versos que derraman asqueroso veneno, presentan al Padre Valenciano, el eterno mártir del radicalismo desenfrenado, acostado en una cama, al pie de la cual hay un corsé, unos zapatos y otras prendas de

mujer. ¡Ah, bandidos! no permita Dios que la desgracia caiga sobre vosotros y vuestras familias, eternos calumniadores de la virtud. No permita el cielo que por culpa vuestra la maldición divina caiga sobre esta tierra cristiana que os maldice como autores de la mayor infamia contra un Ministro del Creador, contra el religioso que ha anatematizado siempre vuestro libertinaje y ha sufrido atrocemente por ello, contra el ciudadano que hoy se ha afiliado fervoroso al Partido Civil precisamente porque sabe que el jimenismo es la negación de todo respeto á Dios y á su moral augusta.

Si los crímenes de Iglesias han sido castigar con mano de hierro crímenes tan atroces como este que acaba de cometer "El Rayo" escarneciendo de la manera más escandalosa la augusta Religión del Crucificado en la persona de su más celoso sacerdote, ABRA EL PUEBLO LO OJOS Y SEPA UNA VEZ POR TODAS QUE RAFAEL IGLESIAS NO HIZO SINO CUMPLIR LA LEY AL CASTIGAR CRIMINALES COMO LOS AUTORES DE ESTE ATENTADO SIN NOMBRE.

Y aun en lo mínimo han faltado á la verdad esos enemigos eternos de la Religión: el trasto que han puesto en el suelo bajo la cabecera de la cama, no está en su lugar: sepa don Omar Dengo, editor de "El Rayo," que el Padre Valenciano, hijo legítimo de un matrimonio humilde pero honorable, recibió educación esmeradísima, tanto que ella le ha valido ser deseado, como no lo es el señor editor, en las mejores casas del país, y sabe que ese trasto lo pone la gente decente al pie de la cama. Y perdón el detalle, único por esta vez.

Si la mentira es mala en sí, cuando ella se propone manchar una reputación limpia su maldad sube de punto. Es más perverso el calumniador que el ladrón,—hemos dicho en otras ocasiones,—porque la honra vale más que los intereses materiales, á lo menos para las almas delicadas, y aun más que la vida. Figúrense, pues, los pueblos que hayan tenido la dicha de tener á ese inimitable sacerdote y que saben lo virtuoso que es (se verdadero mártir del radicalismo costarricense; figúrense, decimos, cuánto estará sufriendo á estas horas esa alma tan delicada.

Y atended, católicos de Costa Rica: la ley civil no puede—so

pena de verse burlada en la mayor parte de los casos,—no puede castigar siempre el abuso de la palabra y de la pluma; pero mientras más libre sea, ante la ley civil, la expresión del pensamiento, de palabra y por escrito, hay más responsabilidad moral si se abusa de este derecho para hacer de la pluma una arma de insulto, calumnia y difamación; y por consiguiente la ley moral, guardián celoso de los derechos de nuestros semejantes, si erige en delitos la calumnia y la difamación.

Seamos, católicos costarricenses, los guardianes de aquellos derechos y no permitamos que se entronicen en el poder hombres ateos y completamente ayunos de moral cristiana; humbres para quienes virtud y honra son palabras sin sentido.

Vengan en buena hora gobiernos morales y moralizadores aunque adolezcan de otros defectos propios de la naturaleza humana, que en fin nada hay perfecto en la tierra; pero juremos, juremos negar nuestros votos á un Partido que, como el del señor Licenciado Jiménez, se ha propuesto esgrimir toda clase de armas, por arteras que sean, contra Dios y sus Ministros en la tierra.

Y vosotros, católicos que os habeis dejado seducir inconscientemente, teneos, despertad de ese como hipnotizamiento y llamaos á engaño, no sea que tengais mañana que llorar desgraciadamente cuando ya no haya remedio. Nuestra Religión, la religión de vuestros padres, está en peligro inminente de ser pisoteada por los verdugos del jimenismo. Despertad á tiempo y huid de ellos como de fiebra pésima.

Soy sacerdote, uno de los más humildes quizás, pero sacerdote de conducta arreglada, sin odios, sin envidias, y por lo tanto pregonero muy alto la santidad de ese mártir de los ateos, y como sacerdote también yo los maldigo, como los maldecirá toda alma formada en el santo temor de Dios.

No permita Él que un crimen tan horrendo venga á turbar la felicidad de la familia costarricense. Costarricenses católicos: temblamos ante el justo castigo de la Providencia y procuremos hacer actos de desagravio por crimen tan espantoso cometido en nuestra tierra por un periódico del Partido del desorden más desenfrenado.

No firmo estas líneas—vosotros lo comprendéis—porque mi nombre es humilde y no puede figurar al lado del de un sacerdote de las virtudes y de la talle del Padre Valenciano.

UN SACERDOTE CATÓLICO.

## La política y el sacerdote como ciudadano

La mayoría absoluta, casi todos los sacerdotes que forman el clero costarricense, se han adherido fervorosamente á la causa política cuya bandera enarbola don RAFAEL IGLESIAS CASTRO.

Si como ciudadano el sacerdote tiene derecho á intervenir en la política, como ministro de Dios ese derecho va aun más allá: tiene el deber de mirar por el depósito confiado á su celo.

El católico que diga que el sacerdote nada tiene que ver con la política, pronuncia una proposición errónea condenada en globo por el inmortal Papa Pío IX. El católico que diga eso, se hace reo de temeridad grave, pues tocando á la Iglesia el juicio sobre la moralidad de las acciones en cuanto son conformes ó no con la norma cristiana de costumbres, ningún hombre sensato negará que corresponde, no sólo á los políticos, sino también á la Iglesia, trabajar en el sentido de afianzar la moralidad pública; porque si una candidatura es tal que amenaza las buenas prácticas domésticas y sociales del país, no existiendo motivos suficientes para tolerar tamaño mal, claro es que la tal candidatura es opuesta á las costumbres cristianas, y está por este lado sujeta al juicio de la Iglesia.

Si esa sola proposición ultraradical, la más inocente quizás, es tan capciosa y encierra tanta maldicia, ¿qué deberemos pensar, qué no hay que temer de ese cúmulo inmenso de ideas vagas, indefinidas, desastrosas, que forman todo el tejido del radicalismo contemporáneo en sus grados y matices? ¿Quién puede contar los absurdos, impiedades é inmoralidades del liberalismo absoluto, ó sea del radical? Es él la negación categórica de la autoridad de Jesucristo, fundador de la Moral que hoy rige y gobierna el mundo. Es la negación de la espiritualidad é inmortalidad de nuestras almas; porque sólo sosteniendo que el hombre sale entero de la materia para volver con la muerte á ella, es dable circunscribir los destinos del linaje humano á los estrechos límites del tiempo y no reconocer fin más alto que aquel que se propone la sociedad civil y política. Es la negación completa de la moralidad; porque únicamente repudiando el orden moral se puede aventurar que sólo lo humano es el supremo criterio del bien y del mal y la fuente exclusiva de las obligaciones y derechos. Pero el liberalismo absoluto, ó sea el radical, pasa aun más allá y llega á negar al mismo Dios ó á identificarle con el mundo. Ateísmo, panteísmo, racionalismo puro, he aquí las últimas palabras de tan horrendo sistema. Por eso no lo sostienen sino los hombres desalmados, los ateos, los panteístas, los racionalistas. Así que el liberalismo radical es un monstruo horrible que sentado en sus dominios sobre las ruinas silenciosas de la moral, presenta orgulloso á sus infelices víctimas, como el término fatal de sus conquistas, las últimas guaridas de la barbarie.

No; parecemos difícil que en Costa Rica existan cristianos que profesen el liberalismo radical de don Ricardo Jiménez. Tanta corrupción, tanta impiedad, tanta desmoralización, no cuenta entre nosotros ni con ascendientes ni con coaterales. Un país cristiano no puede alojar en su seno á tan abominable monstruo, como es el liberalismo absoluto ó sea radical.

## Baratillo

En la tienda de Miguel Turull se venden los pañolones y chales con una considerable rebaja. Todos los demás artículos al precio más bajo del mercado.

## Opiniones de algunos adversarios de don RAFAEL IGLESIAS CASTRO

### Otra contradicción del eterno mentidor

Diputado Faerron: "que don Rafael Iglesias fué consecuente en todo con sus elevadas ideas".

Diputado Zúñiga Montúfar: "que se complice en tributar á don Rafael Iglesias el homenaje que le es debido, pues ha visto en él, como político, como hombre de gobierno,

como valeroso y franco, un hombre superior á muchos políticos que se han creído eminencias".

Diputado Ricardo Jiménez O.: "que a taón de oro es una gran obra del ex-presidente Iglesias; que es la base del bienestar del país; que él reconoce los dotes de GRAN ESTADISTA del señor Iglesias".

Y sin embargo hoy el ETERNO MENTIDOR hace que su prensa llame loco al hombre á quien él, Jiménez, ha glorificado en más de una ocasión, cuando creyó que aun podría darle para roer un huesito del presupuesto nacional por una codificación que jamás se llevará á cabo.

## Honor al CIVILISMO

### El enemigo canta las glorias del Padre Valenciano

"El Noticiero" en su número de ayer se expresa del siguiente modo al hablar del Padre Valenciano, el sacerdote que, con la mayoría del Clero, se ha adherido al Partido Civil que proclama la candidatura del señor Iglesias.

He aquí lo que dice "El Noticiero", diario jimenista que siempre había atacado á los sacerdotes virtuosos.

"Con sobrada razón canta el civilismo las virtudes excelsas del canónigo Valenciano y no seremos nosotros los que en manera alguna menguemos los laureles del ilustre abanderado del partido civil.

Conjeste partido cantamos también nosotros sus prendas personales y proclamamos muy alto su talento que sale de las medianías vulgares; y unas y otras le han conquisado el alto puesto de Canónigo de Gracia.

A su paso se inclina reverente el impío y le saluda amoroso el creyente; á su encuentro le sale cariñoso el criollo sacerdote y le abraza entusiasmado el clérigo alemán.

No hay duda, el canónigo Valenciano supo y pudo hacer carrera; y á sus pies depositamos nuestro humilde homenaje."

## Sección para el pueblo

### LA CONSIGNA DEL JIMENISMO

Ante todo, amigo lector, he de comunicarte que mi vida está en un hilo; ahora esa gente me atisba por todas partes y me buscan hasta en el orinal, que don Ricardo lo pone á la cabecera de la cama y no á los pies como todo fiel cristiano.

Ayer tenía yo no sé qué vago presentimiento de ser descubierto si metía mi cartílago en casa de Ricardo sin mayores precauciones. Metíme, pues, en las enaguas de la favorita de Ricardo, di un resoplido y me quedé prendido.

No me había equivocado; á poco de eso, á aquella individua, que me hedía á azufre, á demonios, le dio gana de meterse dentro de un sombrero y se dirigió á casa del candidato, sin temor á las maldiciones de Dios y de la sociedad ofendida.

La entrevista fue ardiente como inyección, á vista y paciencia de cuatro azules que ahí se estaban llenos de genuflexiones para con la candidata. Te juro que aquello me daba asco al mismo tiempo que temor; parecíame que la casa iba á desplomarse en castigo de semejante ofensa á Dios. Pero el deseo de pescar algo y comunicártelo, me detuvo ahí á pesar de la hediondez á azufre. Creo que eso era el Averno, ese lago que en Campania mataba los pájaros que lo cruzaban.

La mujer aquella fue quien rompió el silencio.

Señores—dijo— es preciso granear el fuego! casi todos los frailes se han adherido al Partido Civil; pero lo más grave del caso es que hasta Valenciano ha entrado en la colada.

—El mal no tiene remedio; la culpa la tienen quienes no han querido oírme y se han dedicado á mortificar clérigos por la prensa.

—El ejemplo lo dio usted, don Ricardo, y el mal viene de atrás. Recuerde que aun en visperas de exhibirse su candidatura, á mocion de usted se le quitaron á la Iglesia aquellos diez mil colonos anuales.

—Sí, pero después enmendé la plana, porque comprendí que lo que convenia era engañar por ahora á las gentes de las provincias; y digo de las provincias porque para mí todos los provincianos, aun los que se llaman caballeros, son tan pueblo como los orilleros de San José.

—Pero el ejemplo estaba dado. —Modérese, señor, yo como señora de Ricardo—porque soy su señora, mal que pese á la Iglesia, —no permitiré que en mi presencia se le contradiga.

—Dejemos eso, y vamos al grano. Me han metido ustedes en un berenjal y hay que ver cómo salir con bien. ¿Qué hacemos con Valenciano, la fama de cuyas virtudes es muy general en todo Costa Rica?

—Con perdón de usted, don Ricardo, y de *mísea* Beatriz, recordemos el caso del José bíblico y la mujer de Putifar.

—Y qué hacemos con recordar esas ridiculeces de la Iglesia?

—Nada, que *mísea* Beatriz lo enamore, lo conquiste y lo catequice, á fin de poderle enrostrar algo, algo, porque ese hombre es inatacable por todos lados.

—Ella dirá.  
—Yo no digo, *decilo vos*  
—Concedo. ¡Pamplinas! La Presidencia es antes que nada.

—Pues bien; ya que *vos* lo querés, te diré que en la política yo sé despacharme pronto; ¡qué no hice por seducirlo! pero ese hombre es un San Antonio.

—Ya ustedes lo ven, pues; ella se había adelantado y no ha logrado hacerlo caer. El caso es perdido. Ese hombre es modelo de frailes; eso no lo puede negar ni Carlos María.

—Sí, y lo peor es que se ha metido en el Partido Civil hasta las narices

(Cuando oí decir *narices*, me nadó el cuero de susto, temblé, y me pareció que me habían descubierto; pero no: el Padre Valenciano pagó los platos rotos.

—¿Hasta las narices, has dicho? Luego él es "Nariz del Diablo."

—El es; es él.  
—Es él; él es.  
—El es; es él.  
—Es él; él es.

—Ordeno, pues, mando y encarrezco á todos mis partidarios lo persigan, lo acribillen, lo calumnien tanto como se pueda.

—El rayo del Olimpo caiga sobre ese infame Ministro del Cristo y vocero infatigable del Partido Civil.

—Amen.

Y al siguiente día debía aparecer en *El Rayo* la más atroz de las más atroces calumnias contra el más virtuoso de los más virtuosos sacerdotes que ha dado Costa Rica. Así terminó aquella sesión infernal en que se decretó la guerra más cruel al sacerdote mártir; y yo me aproveché de la confusión de la despedida para desprenderme de aquellas enaguas que me apestaban á azufre del lago de Campania, del Averno.

### NARIZ DEL DIABLO

## No se haga Ud. el sueco

Señor Administrador de Correos de Palmares

El administrador de este periódico ha estado dirigiendo al Administrador de Correos de Buenos Aires el paquete diario de "El Independiente", y Ud. lo ha estado devolviendo, alegando que en Buenos Aires no hay administrador de correos.

Una de *vos*, señor: ó Ud. tiene un cerebro cuadrado en demasía ó está influido por la pasión política, lo cual sería fatal para los sagrados intereses confiados á la honradez y buena fe de Ud.

Estamos seguros de que Ud. no querrá convenir en que su cerebro sea cuadrado pues á buen seguro lo presume oval.

Además, antes de comenzar la campaña política el Diario iba enderezado también al "administrador de correos de Buenos Aires", y Ud. suponía, como era natural, que debía ser entregado al agente de policía ó al correo ó á quienquiera que en esa población hiciera veces de administrador; lo cierto es que el Diario llegaba á manos de sus destinatarios; de lo cual se deduce que su cerebro no es cuadrado.

Queda, pues, en pie la pasión política; pero como nosotros contribuimos á pagar á Ud. el sueldo de que goza, no estamos dispuestos á tolerar en silencio tal cambio de proceder de Ud.

Muévenos á hacerle esta primera amonestación el hecho de habernos escrito Ud. en el último paquete devuelto que espera que esa sea la última vez que nos dice que no hay administrador de correos en Buenos Aires.

**Aviso.** Vendo todos los útiles concernientes á un hotel principalmente una buena cocina, en perfecto buen estado. Pueden entenderse con su dueño en la barbería del mismo, 10 varas al oeste de la "Botica de la Violeta." Juan R. Torres B.—27 de mayo.

## PLATOS de LATA

VI

### Los propagandistas del JIMENISMO

En una leprosa yegua, de las que usa don Zenón, un "inclinado" jimenista á San Juan se encaminó, llevando por alimento una botella de ron, y como arma defensiva un azadón se llevó, y en el bolsillo metióse de monedas un montón, á fin de engañar con ellas y conseguirse unas dos protestas para Ricardo, Ricardo Jiménez O.

A San Juan llegó por fin, sudando á todo pulmón y echando por las orejas cataratas de sudor; y apenas hubo llegado á una "taquilla" corrió en busca de "leche fresca" para abuyentarse el calor, para abuyentarse la "goma", pues la botella de ron que llevó por alimento en el camino murió.

Aquella terrible "esponja" dos botellas absorbió sin lanzar un solo grito y silbando una canción que hizo bailar á la yegua; y allí con ansia esperó que llegaran civilistas para echarles un sermón de padre y muy señor mío, pues era un grande orador, señores, el bicho aquel que á San Juan se encaminó.

Dos viejos de rostro afable, de rostro muy bonachón, llegaron á la "taquilla", y el jimenista feroz, con elocuencia "gomosa", este sermón les lanzó:

"Civiles hasta el cogote, señores, ustedes son, pero eso no importa nada: bebamos este licor y lo demás no me importa, pues un obrero yo soy que gano lo que me como, y no me como un "frijol" sin echar por las narices un pedazo de riñón... Sin embargo, os recomiendo (y con esto hago un favor) la "eximia" candidatura que proclama en alta voz á don Ricardo Jiménez, q' siempre al pueblo lo amó... Pero bebamos, señores, esta copilla de ron..."

(Pausa. Después de que hubieron vaciado las copas, el propagandista continuó):

"Señores, don Ricardito fué secretario de honor del Papa XLVIII; Jiménez fué presidente del gran imperio español, y Castelar le ha llamado fecundo y grato orador, y estadista de alto vuelo le llama el gran Cicerón, y político sublime le llama el gran Camposamor... Pero bebamos, señores, otra copilla de ron..."

(Bebieron, y, como es natural, los dos viejos comenzaron á trastornarse. El orador continuó):

"Pues sí, señores, Ricardo es hombre que siempre amó á los viejos como ustedes, y es presidente del Congreso de San José, y ustedes, mejor que yo, deben saber que ni un paso hay de ese puesto al sillón que ocupa González Viquez con orgullo y con honor... Pero bebamos, señores, otra copilla de ron..."

(Ambos viejos comenzaron á dar visibles muestras de borrachera. El jimenista siguió entonces su discurso de la siguiente manera):

"En cambio, Rafael Iglesias es hombre que les mentó la abuela á todos los hombres, y es un terrible herejón que mató doscientos curas y desterró al Padre Stork, y en fin, es un canallazo, y si tienen miedo á Dios, ustedes denme sus votos por el gran Jiménez O.... Pero bebamos, señores, otra copilla de ron..."

(Los dos viejos cayeron, sobre un asiento de la "taquilla", completamente embriagados. Entonces el propagandista sacó del bolsillo dos colonos, y les dijo á aquéllos):

"Si en este instante protestan de su causa ustedes dos, para espantarse la "goma" á cada cual un colón al momento le daré... y otra copa de licor..."

Los dos "honrados" sanjuanenses se cruzaron disimuladamente una mirada maliciosa cuya significación no comprendió el propagandista. Recibieron el par de colonos, protestaron del Partido Civil, se dieron con ese dinero una "turca" endemoniada, al día siguiente aparecieron en "La República" las protestas de dos "honrados" vecinos de San Juan... y sabes, lector curioso, lo que sucedió?— Pues nada, que aquellos dos viejos "gomosos" habían protestado del Partido Civil siendo completamente neutrales!)

EL SATIRICÓN

## Un escándalo inconcebible

### Por las visperas se saca el día

Llamamos seriamente la atención del señor Promotor Fiscal hacia el inaudito escándalo ocurrido anteanoche en las piezas de la Promotoría Fiscal, de esa oficina que representa al Supremo Gobierno como ninguna otra.

Familias de esa vecindad no pudieron dormir por cuanto unos jóvenes que durante las horas del día se pasan insultando y calumniando al Partido Civil, no tuvieron empacho para profanar ese santuario de la Ley, convirtiéndolo en lupanar é introduciendo en él mñjeres de la peor estofa.

Eso es atroz, inaudito; va no se respeta ni los lugares más sagrados para el ciudadano; y si esto es cuando aun el jimenismo no ha escalado las gradas del Poder, ¿qué sucedería mañana si por desgracia para la moral triunfara ese Partido del desorden y de la inmoralidad elevada á su máxima expresión?

No porque vivan en la vecindad familias humildes, familias que no han conocido sangre azul, no ha de respetarse la alta honorabilidad á toda prueba que las adorna. Y sobre todo, la Promotoría Fiscal debe ser un recinto sagrado, inviolable para todo ciudadano.

Y éstos, ú otros como estos profanadores, son las que se atreven á calumniar sacerdotes dechados de orden como el virtuosísimo Padre Valenciano!

Llamamos, pues, seriamente la atención del señor Promotor Fiscal, á fin de que este cumplido empleado tome medidas tendientes á que no se repita la escandalosa de anteanoche. El botón azul no autoriza á esos señores jimenistas á faltar así al respeto debido á esas familias vecinas en particular y al público en general.

## Una fortuna colosal

En Europa se cotizan á alto precio los autógrafos de los grandes hombres. Aquí nosotros no daríamos por nada del mundo el siguiente que ha caído en nuestras manos, de una señorita de la alta sociedad.

"Machito mío:

No te qontexito tu circular porque mama dice que eres un conejo porque te habís echo sibilista porque solo muy pocos cabayeros y todos los orilleros son sibilistas y decís que eres católico. Aprendé de don ricardo jimenes que nunca dice esa tontera.

Quien siempre te recuerda.  
M."

## Un verdadero servidor de la Nación

Captura de un reo prófugo  
Pocora, 29 de mayo de 1909.

A EL INDEPENDIENTE

El civilistón (como dice *La República*) coronel Fuentes, en la madrugada de hoy capturó al prófugo de la Penitenciaría Jesús Alfaro Alvarez. Este digno jefe que expone la vida en las montañas persiguiendo criminales, ¿tendrá tiempo de hacer propaganda civilista?

CORRESPONSAL.

## GACETILLA

**Los Inmunes**  
Simón es una persona muy desgraciada, porque se deja llevar de la gula.

En su estado normal es un hombre bueno, sociable, incapaz de perjudicar al bicho más inofensivo, pero en cuanto le pica la gula es hombre al agua. Ayer llegó á un hotel y se hizo servir un suculento almuerzo, no obstante que ya había almorzado en su casa; una vez repleto, dijose; barriga llena, corazón contento; y despidiéndose á la francesa, tomó las de Villadiego. Pero no había llegado aún á la esquina, cuando el hotelero, tirando de las faldas de su levita, lo para en raya, entregándolo después al policial.

Pero como ahora todo el mundo es diputado, empujándose don Simón con el policial, le gritó: alto ahí, soy inmune. El pobre policial lo creyó y no se atrevió ni á mirarlo, y el hotelero se conformó con que le pagara el valor del almuerzo.

## Cosas veredes el Cid

Hasta en los chiquillos se nota la insubordinación que va cuindiendo.—Anteayer un chiquillo de las buenas clases sociales, vestido de azul y con su tamaño lago azul por corbata, le dio una tremenda bofetada á un niño del pueblo sólo porque éste, sin ser siquiera nada, llevaba inocentemente una cinta colorada en la mano, que le había mandado comprar su patrona.

Cosas veredes el Cid!

## Dos tutilis

Dos de esos limpiabotas que nunca nos dejan en paz, pusieron anteayer sus cajones "abajo" y se batieron como buenos caballeros.

El "confisgado" diablillo que salió perdiendo y con tamaño chichón en la frente, lloraba que daba lástima; pero en cuanto vio á un pobre "concho" metido en un par de botines, se olvidó del llanto y del chichón y corrió á preguntarle: ¿se los limpio?

## Allá lo veredes

Ayer apostaba un caballero azul quinientos pesos contra diez, á que dentro de dos años á más tardar estarán cerrados los templos de nuestra capital. El "concho" de insignia roja con quien quería apostar el caballero azul, le contestó muy razonable: yo no apuesto nada, señor; daré mi voto por don Rafael Iglesias, y habré cumplido mi deber.

## Un buen negocio

En condiciones favorables para el comprador, se ofrece la tienda B. B. recientemente establecida en un aparente y céntrico local. El surtido de géneros es nuevo, selecto y de exquisito gusto y el mobiliario completo y elegante. Para una persona que tenga el propósito de establecerse, es, sin duda, una excelente ocasión. Informará J. K. Mata.

## POR ESOS MUNDOS

### Por la razón ó la fuerza

Panamá, 28.—Informan que los desórdenes en Boras del Toro duraron varios días. Una cañonera colombiana (se cree el *Cartagena*) y una cañonera americana están para llegar. Se ha dado orden de alistar una fuerza militar de la Zona del Canal para despachar al teatro de la dificultad.

### Que entren en vereda

Petersburgo, 28.—La Duma ha aprobado el proyecto de interpelar al Gobierno acusando al Dr. Dubrovin, presidente de la *Liga del Pueblo ruso* de haber organizado los asesinatos como el del dumista Hertzstein siendo Dubrovin también policial secreto. Pídesese que el Gobierno adopte medidas para impedir que la *Liga* continúe funcionando. Se presentará otra interpelación relativa al maltrato de prisioneros.

### Otra donación de Carnegie

París, 28.—Efectuóse un almuerzo en la Sorbona. Asistieron el presidente Fallières y Carnegie. Se anunció la donación de 5 millones de francos dedicados al establecimiento de un fondo para premiar actos de heroísmo. Esta noche Estournelles obsequiará con un banquete á Carnegie.

### Y se quedó corto el Tribunal

Hamburgo, —28.—El Tribunal del Crimen ha condenado á tres prestamistas usureros, siendo acusadores 190 oficiales del ejército. El prestamista Mhr fue sentenciado á un año de prisión y á pagar 500 marcos de multa; Bein á cinco meses de prisión y 400 marcos de multa; Kruschwitz á seis semanas de prisión y 900 marcos de multa. Todos han sido privados de los derechos civiles por tres años.

### Celo del católico español en Westminster

Vigo, 28.—El Arzobispo de Westminster ofició en la parroquia de Santiago asistido por sacerdotes españoles. Conmigraron 900. El Arzobispo predi ó, traduciendo el canónigo español Elio; el Arzobispo dijo que católicos españoles sostienen la capilla del Sacramento en la catedral de Westminster. Los peregrinos marcharon satisfechos.

# LAS DELICIAS

— GRAN SALON —

Este gran establecimiento, tan acreditado no obstante su reciente fundación, ofrece á sus favorecedores un surtido completo de refrescos y helados, así como los afamados tostes elaborados por el mejor maestro en el ramo que tenemos en Costa Rica. Aseo y esmero en el servicio son las cualidades distintivas del establecimiento. Sólo al pasar por el salita á la vista del transeunte, quien se detiene y se ve atraído á su interior en busca de refrigerio confortador, si hace frío porque hace frío, y si hace calor porque hace calor. A "Las Delicias", pues.

## Nueva tienda de calzado

SEÑORES CLIENTES:

Estoy establecido nuevamente en esta capital á 50 varas al oeste de la Botica de la Violeta, frente al despacho que fué del Dr. Friis, Avenida central, oeste. En mi sucursal de Limón, situada al lado de la Botica Internacional, se obtiene mi calzado á los mismos precios de la tienda de la capital.

Órdenes por correo, al apartado 179 en San José, ó al 183 en Limón.

Emilio Artavia

## Necesita Ud. vestirse?

Pues compre un traje completo, ESPECIALMENTE confeccionado para su cuerpo, con TALLAS APROPIADAS, de colores FIRMES y de corte IRREPROCHABLE. Caballeros, señoras y señoritas, lo mismo que niños de ambos sexos, encontrarán á PRECIOS DE SITUACIÓN todo lo necesario en el

### Gran Almacén de Robert Hermanos

Enaguas lavables desde 2 COLONES, en nuestra SUCURSAL, esquina del Parque Central.

Venta de materiales

Calzado á la medida

# ZAPATERIA

NIGRO

BENAVIDES

## LA JOSEFINA

— Gran Panadería —

Hago saber á mis clientes y al público en general que todos mis productos son elaborados con harinas de primera clase y que las levaduras que empleo en las fermentaciones son puras. Estas garantías debe tenerlas en cuenta el consumidor á fin de ingerir con poco costo alimentos sanos y nutritivos.

Alberto Odio

# El Gallito

Gran fábrica eléctrica de café, chocolate y pipillo, preparados y compuestos bajo el sistema Coronado. Depósito permanente de azúcar de 1<sup>o</sup>, 2<sup>o</sup> y 3<sup>o</sup>, lo mismo que de manteca de varias clases y la famosa harina GALLITO.

Se tuesta café á particulares.

MIGUEL CORONADO

## ¡Ojo! Importante ¡Ojo!

A los revendedores de sal y á los que compran ó piden sal directamente de Puntarenas, les es importante saber que comprándola en la "Ciudad de Londres", de A. Asch & Bros., pueden ahorrar dinero, y que si ganan comprándola en Puntarenas, con mayor razón ganarán más comprando su sal en la

### Ciudad de Londres

en San José; y es muy lógico y sencillo el motivo: porque esa casa puede vender más barato que los mismos que fabrican la sal, y si quieren convencerse de que es cierto que pueden vender aun más barato que los mismos que fabrican la sal, pueden pasar á hablar con Mister Asch, en la "Ciudad de Londres", en San José, y él con pocas palabras convencerá á todos de que lo que dice lo puede cumplir, porque piensa siempre mucho antes de ofrecer; así es que los que deseen ganar dinero, no olvidéis pasar á la "Ciudad de Londres", de A. Asch & Bros., en San José, y ayudándolos á ellos os ayudareis vosotros mismos.

## En la renombrada carnicería CANOSSA

Además de tener diariamente carnes frescas de res, ternero y cerdo, tiene gran surtido de artículos de salchichera de las más acreditadas fábricas Italianas, y muchos otros artículos de consumo diario. Los precios son los más baratos en plaza, pues se gana solamente la comisión.

### CASA DE HUESPEDES

— Propietario —

Federico Noboa

Calle Central, — 50 varas al Sur de la Sucursal de Robert, frente á la casa de don José Durán. Alimentos de primera y servicio esmerado. Cuartos espaciosos.

Boarding house

Propietary

Federico Noboa

### ZAPATERIA

— DE —

Higinio Carmona

Últimos estilos, Magníficos materiales exclusivos para la clientela y para el público en general.

DRES. JIMÉNEZ NÚÑEZ.—Consultorio médico-quirúrgico y Gabinete dental.— 7<sup>a</sup> Avenida, al costado de la Catedral.

### Un cuarto candidato

En muy buenas condiciones de pago y á precio de quema, se vende una estantería fina de vidrieras corredizas propia para exhibir sombreros ó artículos q' han de preservarse del polvo. Además dos urnas complemento de la estantería. Para informes en esta oficina.

### Un candidato indignado.

El mejor lote de la Sabana, con frente al tranvía, al ferrocarril y á la carretera de Escasú, se vende por una miserable bicoquilla. Son 5,425 varas cuadradas, regaladas. En esta imprenta informarán.

# Antonio Font

Compra, vende y alquila toda clase de libros

en su oficina: Av. Central, entre el Mercado y el Banco de C. R.

Dr. E. F. Kriebel

Dentista americano

Antiguo despacho del Doctor E. A. Friis

# W. STEINYKTH & HNO.

IMPORTADORES

San José

Limón

ALMACENES DE ABARROTES Y GENERO

## Botica Moderna

Frente á la Imprenta Nacional.

Surtido completo.—Servicio esmerado

## Nicolás F. Meza

CIRUJANO-DENTISTA

De la Facultad Médica de la República, con treinta años de práctica, ofrece sus servicios en todos los últimos adelantos ELÉCTRICOS de su profesión: especialidad en el tratamiento de dientes de los niños, extracciones sin dolor por medio del procedimiento instantáneo. No sienta transeunte, garantiza los trabajos, para los cuales emplea los mejores materiales del mundo. A los pobres, recomendados por su cura ó por la Sociedad de San Vicente de Paúl, les presta gratis.



MIGUEL ANGEL PEREZ, HABANA, CUBA.

Curado de Escrofulosis con

## LA EMULSION DE SCOTT LEGITIMA

Aire impuro, malos alimentos, vestidos inadecuados y habitaciones húmedas son causas comunes de la Escrófula. Pero la causa más frecuente de este mal (del cual á la tuberculosis no hay nada más que un paso) es la constitución delicada que muchas criaturas heredan al nacer.

Un niño afectado de escrófula necesita una alimentación rica en substancia animal y mineral que le suministre carnes y fuerzas para expeler fuera del sistema la causa del mal. Los alimentos ordinarios son insuficientes para nutrirle y hay que completar entonces la nutrición con la Emulsión de Scott, que suministra á las criaturas con mano pródiga la grasa que favorece el desarrollo de los tejidos vivientes y la substancia mineral que forma la materia plástica de los huesos y los nervios, limpiando la sangre de sus impurezas.

Es por esta razón que la Emulsión de Scott es considerada y recetada por todos los médicos del mundo como el Específico de la Escrofulosis.



**Precaución Necesaria.**—No se confunda la Emulsión de Scott con otros preparados que se ofrecen como similares. La Emulsión de Scott es la única emulsión verdadera, la única que no se separa, no se enrancia, ni quema la boca, ni fermenta en el estómago. Ninguna es legítima sin la marca del "Hombre con el pescado á cuestas."

Las Tabletas de Creosota de Scott & Bowne y la Emulsión de Scott Legítima constituyen el mejor tratamiento de la tuberculosis en todas sus manifestaciones.

SCOTT & BOWNE, Químicos, NUEVA YORK.

Tipografía de "EL INDEPENDIENTE"

# LA EDUCACION

## \*SOCIEDAD\* LIBRERA\*

M. V. Blanco & Ca.

San José, C. R.